

---

Användning och skötsel av CookTek MagnaWave spishäll

**INSTRUKTIONSBOK  
INSTALLATION  
OCH ANVÄNDNING**

**Modellerna: MWG1800, MWDG1800, MC1800, MCD1800,  
MWG2500, MWDG2500, MC2500, MCD2500, MWG3000,  
MWDG3000, MC3000, MCD3000, MWG3500, MWDG3500,  
MC3500, MCD3500, MWG5000-400, MC2502F, MCD2502F,  
MC2502S, MCD2502S, MC3002S, MCD3002S,  
MC3502S, MCD3002F, MCD3502F**

## Förbereda COOKTEK MAGNAWAVE spishäll FÖR ANVÄNDNING

Innan Ni tar Er Spishäll i bruk så gör du följande:

1. Ta bort allt förpackningsmaterial.
2. Placera enheten på ett torrt, jämnt och hårt, stabil och icke brännbart underlag.
3. Håll enheten på avstånd från andra värmekällor och håll minst 50 mm avstånd för luftcirkulation vid sidorna, fram-och baksida. Om antingen luftintaget eller luftutsläpp är blockerat, den inre temperaturen kommer att stiga, vilket gör att en felkod kommer att visas i displayen.

### Jordning av enheten:

Spishällen måste vara väl jordad. I händelse av en elektrisk kortslutning, Jordning minskar risken för elektrisk stöt genom att tillhandahålla en säker väg för den elektriska strömmen. Spishällen har en nätkabel med en 1 fas /3 fas jordad kontakt, som måste användas i ett kompatibelt och jordat uttag. Det ligger i installatörens ansvar att montera rätt uttag i väggen

För din egen säkerhet, ta aldrig bort den elektriska (jord) anslutningen från kontakten. Använd aldrig en ojordad adapter eller förlängningssladd.

**WARNING:** En elektrisk stöt kan vara resultatet av en felaktigt jordad stickpropp. Vänligen rådfråga en kvalificerad elektriker om du har några frågor innan du börjar installationen. Vissa enheter kan levereras med en avtagbar IEC nätsladd. Kontrollera att denna är ordentligt ansluten till din CookTek enhet innan du ansluter enheten i vägguttaget.

### ELINSTALLATION KRAV \*

Varje installations plats har olika typer av elkablar. Eftersom många olika lokala regler finns så är det upp till ägaren och installatören att följa dessa regler. CookTek ansvarar inte för eventuella följdskador på grund av felinstallation.

- Läs alla installationsanvisningar noggrant före installationen.
  - Lyft upp spishällen försiktigt ur kartongen.
  - Ta bort alla lösa förpackningar och tillbehör.
  - Det åligger installatören att följa alla lokala bestämmelser vid installation.
  - Alla installationer som inte överensstämmer med specifikationerna som anges i denna handbok så annulleras automatiskt produktens garanti.
- 
- CookTek rekommenderar att varje enhet installeras på en egen grupp i elcentralen för att minimera risken för störningar i elektroniken.

**Vid montering av drop-in enheterna, använd dimensionerna i denna manual för att såga ut rätt mått i bänkskivan.**

- Se till att minsta avståndet är 50mm runt samt 155mm under enheten för god ventilation
  - Borra de hål som krävs i bänkskivan för montering av kontrollpanelen.
  - Vid montering av drop-in enhet, täta enheten mot bänkskivan genom att lägga en sträng av godkänt tätningsmedel (t.ex. silikon ) runt alla fyra kanterna på bänkskivans urtag. Följ noga tätningsmedelstillverkarens instruktioner för att försäkra om ordentlig vidhäftning.
  - Placera enheten över bänkskivans urtag. Släpp kontrollpanel och sladd genom urtaget och släpp sedan försiktigt ner enheten genom hålet tills flänsarna vilar på bänkskivan.
  - Montera kontrollpanelen med skruvar. Monteringsalternativ illustreras i bifogad ritning.
  - Anslut med ett 1 fas eller 3 fas uttag (beroende på vilken modell som köpts. Kontrollera märkplåten på enheten så att rätt spänning erhålls.
- OBS:** För bästa drift skall det finnas gott om utrymme runt och under enheten så frisk luft kan cirkulera fritt.

**GODKÄND för yrkesmässig användning**

CookTek's MagnaWave cooktops har testats och är i överensstämmelse med UL 197 och CSA standarder C22.2 och är försedda med kommersiellt betygssatta godkännanden. CookTek Magna Wave cooktops har testats och är i överensstämmelse med Europeiska ekonomiska samarbetsområdets standarder och är försedda med CE-märkning vilket betecknar Europeiska överensstämmelser.

**Allmän användning:**

Anslut spishällen till ett jordat uttag. Modellerna kan köras på 230-240V med belastning på högst 3500W beroende på vilken modell som köpts. Kontrollera märkplåten på enheten för att kontrollera rätt spänning och watt. Spänningar under 230V kan resultera i mindre markeffekt och långsammare uppvärmning.

**När du kräver en hög intensiv värme eller om du vill ha en snabb ökning av temperaturen så ska Power Cook-läget användas.**

Gör följande:

1. Vrid reglaget åt höger till läge "ON".
2. Tryck och släpp Power Cook-knappen.
3. Vrid ratten tills önskat Power Cook läge (1-20) som visas på LED-Display.
4. Vrid ratten till vänster för att minska effekten och till höger för att öka effekten.
5. För att stänga av enheten, vrid reglaget längst till vänster tills det "klickar" och LED-displayen inte längre lyser.

VIKTIGT: Du kan växla mellan SmarTemp och Power Cook när som helst bara genom att trycka på SmarTemp / Power Cook-knappen.

**VIKTIG INFORMATION**

- Värm aldrig ett tomt kärl, det kan skada hällen eller kärlet och överhetta enheten. När överhettning inträffar kommer en felkod att blinka på LED displayen och enheten kommer att stänga av sig själv automatiskt. När temperaturen återgår till normalläge, kommer enheten att starta igen.
- Kom ihåg att stänga av enheten efter varje användning.
- Håll enheten borta från gas-och elspisar eller öppen eld. Placera inte enheten i ugnen. Om den omgivande luftens temperatur är för hög kommer enheten upphöra att fungera.
- Var noga med att torka av utsidan av kärlet före användning. Annars kan vattnet som droppar på utsidan av kärlet börja koka och stänka vilket kan resultera i brännskador.
- Rör inte den keramiska hällen omedelbart efter användning. Värmen från pannan kommer att överföras till den keramiska hällen vilket gör den varm och kan orsaka brännskador vid beröring.
- Placera ej något annat på hällen än godkända induktionsredskap då enheten är påslagen.

**Exempelvis: Placera aldrig konservburkar ovanpå hällen eftersom de då kan explodera.**

- Placera aldrig aluminiumfolie på hällen.
- Använd inte spishällen nära en vattenkran, pool, diskbänk, eller andra områden där vatten kan hämtas. Förvara aldrig enheten ute eller upp och ner.
- Blockera inte eller ändra luftintaget eller utblåset. Stick inte in främmande föremål i dessa öppningar.
- Undvik att slå eller skada hällen. Placera inte hällen i bagaget om ni är ute och reser. Kasta eller tappa ej hällen då det kan skada de inre komponenterna eller knäcka keramikhällen, detta omfattas **EJ** av garanti. Om Spishällen blir knäckt, dra omedelbart ut kontakten och använd inte enheten. Ring efter en servicetekniker.

## UNDERHÅLL & RENGÖRING

Din CookTek Induktionhäll är lätt att hålla ren. Var noga med att följa dessa enkla instruktioner:

1. Stäng av apparaten och dra ut kontakten ur eluttaget innan rengöring.
2. När enheten är sval, torka av ytan och chassit med en mjuk fuktig trasa. Använd ett mildt rengöringsmedel på det rostfria ytan ( typ yes diskmedel ). Använd inte ett lutbaserat-rengöringsmedel, t.ex.ugnsrengöringsmedel, eftersom det kan skada hällen.
3. För att rengöra glasytan, använd ett mildt rengöringsmedel eller glashälls rengöring som kan köpas i en vanlig livsmedelsbutik.
4. Sänk aldrig ner enheten i vatten och diska den aldrig i diskmaskinen.

**Din CookTek MagnaWave häll har två olika matlagnings lägen: SmarTemp och Power Cook. Professionella kockar kommer att uppskatta de särskilda egenskaper och fördelarna med varje steg.**

Tillagning genom SMARTEMP (temperatur) \*

När ditt recept kräver att en exakt och jämn temperatur skall upprätthållas under en längre tid, är SmarTemp läget idealiskt. Följ bara dessa enkla steg.

Gör såhär:

1. Vrid reglaget åt höger till läge "ON".
2. Placera kärlet innehållande ingredienserna på hällen.
3. Tryck SmarTemp knappen.
4. Vrid ratten tills den önskade tillagningstemperaturen visas på LED Displayen.

Den temperatur som visas nu kommer att ändras från den inställda temperaturen till uppmätta temperaturen 3 sekunder efter att reglaget vridits. LED displayen kommer att visa den uppmätta temperaturen tills önskad temperatur har uppnåtts.

5. För att stänga av hällen, vrid reglaget längst till vänster tills det "klickar" och LED-displayen inte längre lyser.

**OBS:** Om enheten lämnas på och har lämnats utan tillsyn i 5 minuter eller mer utan ett kärl på dess yta, kommer enheten att gå ner i ett "viloläge" för att spara energi.

Du vet att enheten är i "viloläge" eftersom LED displayen visar horisontella streck. Reglaget skall vridas i båda riktningarna för att avsluta "viloläget" och återgå till normal drift.

**SmarTemp** övervakar temperaturen i botten av pannen.

För att få den faktiska temperaturen i kärlets innehåll bör en kontaktermometer användas.

## Induktionswok

- Wok enheterna fungerar i stort sett likadant som spishällarna men med några små skillnader.
- När enheten stängs av så kommer kylfläkten fortsätta att kyla enheten under en kort period. Detta är helt normalt..
- Reglaget på enheten används för att ange en effektnivå och är reglerbar i steg från 1-20 då 20 är högsta effekten.
- Var noga med att **aldrig lämna** en tom wokpanna på enheten då den är i drift då detta kan medföra skador på enheten eller kärlet.
- Stäng alltid av enheten när den inte används.
- **Lämna aldrig** enheten utan tillsyn då den är i drift

## VIKTIGT:

**Denna wokenhet levereras med ett fettfilter som är placerat under enheten och skyddar elektroniken från damm och fett.**

**Detta filter MÅSTE kontrolleras och rengöras med en max intervall om två veckor.**

## Rengörings instruktioner för fettfilter:

1. Dra försiktigt ut filtret ur sina spår i botten på enheten
2. Vänd filtret med den smutsiga sidan nedåt och skölj noggrant ur filtret med hett vatten. Vid kraftigt nedsmutsat filter kan ett mildt diskmedel ( typ yes ) användas för rengöring.
3. Skaka ur allt vatten från filtret och låt det torka tills allt vatten försvunnit.  
**Om filtret monteras med vatten i kommer enheten att suga in detta vilket kan orsaka kortslutning i kretskortet.**
4. Montera tillbaka filtret och var noggrann med att pilen på filterkanten pekar in mot enheten.

## OBS:

**Enheten får inte användas utan att fettfiltret är monterat.**

**Om enheten visar errorkod "E4" överhettning så kan det vara filtret som är igensatt.**

**Följ ovan instruktioner för att göra rent filtret och låt enheten vila i minst 5 min innan den åter tas i bruk.**

## Garantivillkor

All kommersiell utrustning som tillverkats av CookTek har en garanti mot defekter i material och utförande under en period av ett år från dagen för försäljningen,

**VIKTIGT!** Spara en kopia av kvittot för att verifiera inköpsdatum. Kund som kan uppvisa ett giltigt originalkvitto som anger serienummer och inköpsdatum är berättigad att erhålla garantiservice. Garantin är till förmån för den ursprunglige köparen och kan inte överlåtas. Eventuella fel i material eller utförande, som förs till uppmärksamhet för CookTek genom skriftlig anmälan inom den fastställda garantitiden kommer repareras eller bytas ut, på CookTek's bekostnad, med nya eller återcertifierat produkter eller delar..

Denna garanti är ogiltig om det fastställs vid inspektion av en auktoriserad serviceverkstad att utrustningen har ändrats, missbrukats felaktigt, felaktigt installerade, eller skadats under transport eller genom brand eller översvämning. Garantin anses ogiltig om den seriella märkskylten har avlägsnats eller om enheten har öppnats eller modifierats på något sätt, eller att service har utförts av obehörig personal.

**VIKTIGT!** Spara en kopia av kvittot för att verifiera inköpsdatum.

Ett inköpsbevis med serienummer (S) och datum för inköpet krävs för att erhålla garantiservice.

För att få garantiservice Vänligen ring din säljare eller ABM AB på tel:08-556 218 80.

CookTek eller ABM AB tar inget ansvar för några skador som uppstår under transporter.

För ytterligare information och andra uppgifter om garanti, kontakta ABM AB på tel:08-556 218 80

Sverige agent:  
ABM AB  
Anläggavägen 10  
136 44 Handen  
Tel:08-556 218 80  
[www.abm-ab.se](http://www.abm-ab.se)

### VIKTIGA SÄKERHETSFÖRESKRIFTER

Det finns vissa skyldigheter som alltid ska tillämpas om den här apparaten används:

- För att minska risken för brand, elektriska stötar eller skada - läs, följ och spara alla instruktioner.
  - Sänk aldrig ned sladdar, stickproppar eller apparaten i vatten.
  - Övervaka noga när apparaten används i närheten av barn. Håll barn borta från apparaten under drift.
  - Koppla alltid ur apparaten direkt efter användning för att kyla ner enheten innan hantering, transport eller lagring.
  - Använd inte någon apparat som har en skadad sladd eller kontakt, eller en som har skadats .
  - Använd inte tillbehör som inte rekommenderas av tillverkaren.
- Användning av icke godkända tillbehör kan orsaka skador och gör garantin ogiltig.
- Kärlet som placerats på apparaten värms kontinuerligt så länge strömmen är PÅ.
  - Låt inte nätkabeln komma i kontakt med varma ytor.

Flytta inte apparaten när kontakten är ansluten.

- Flytta inte apparaten när ett kärl med heta vätskor är placerat ovanpå enheten.
- För att stänga av enheten vrids reglaget till "OFF". Du hör ett "klick".

Du kan sedan dra ut stickkontakten ur vägguttaget.

- Använd inte CookTek Induktion enheten för något annat än den är avsedd för och som beskrivs i denna manual. Denna enhet är utformad för att värma och laga mat och är inte avsedda för laboratorium eller industriell användning.
- Placera inte mat eller konservburkar på induktionshällens yta.
- Denna produkt får endast repareras av en auktoriserad serviceverkstad eller av ABM's personal. Försök inte öppna enheten eller utföra service av något slag. För service information kontakta ABM på 08-556 218 80.
- Den här apparaten måste jordas. Anslut endast till ett jordat uttag.

Innan användning, läs noggrant igenom instruktioner och elinstallationer

Krav på sidan 3 i detta häfte. Använd inte en förlängningssladd som är ojordad.

- Låt inte maten koka över eller lämna apparaten utan tillsyn när den används.
- I den osannolika händelsen av att fett tar eld i kärlet, kväv elden genom att täcka pannan med ett lock som täcker kärlet helt. Använd inte vatten. När branden är under kontroll, stäng av apparaten och dra ut kontakten från vägguttaget.
- Enheten får endast används med induktions-kompatibla och köksredskap.
- Placera enheten på ett jämnt, hårt, stabilt och icke brännbar yta före användning.



## EC Declaration of Conformity

Vi intygar härmed att följande produkt överensstämmer med kraven i följande EG-direktiven som anges nedan.

Produkt: Induktions spisar, hållar

Typ: MC2502S, MC2502F, MCD2502S, MCD2502F, MC3002S, MC3002F, MCD3002S, MCD3002F, MC3502S, MC3502F, MCD3502S, MCD3502F, UBCS1500C, UBCS2500C, MC1800G, MC2500G, MC3000G, MC3500G, MC2502SG, MC2502FG, MC3002SG, MC3002FG, MC3502SG, MC3502FG, MW1800G, MW2500G, MW3000G, MW3502G, MB1800G, MB2000G, MBC1800G, MBC2500G, MBC3000G, MBC3500G, MBW1800G, MBW2500G, MBW3000G, MBW3500G, MWG1800, MWG2500, MWG3000, MWG3500, MWDG1800, MWDG2500, MWDG3000, MWDG3500, MCD1800G, MCD2500G, MCD3000G, MCD3500G, FlashPak, MC1500, MC1800, MC2500, MC3000, MC3500, MCD1500, MCD1800, MCD2500, MCD3000, MCD3500, MPD1000, MW1500, MW1800, MW2500, MW3000, MW3500, MWD1500, MWD1800, MWD2500, MWD3000, MWD3500, PTDS1800/120, PTDS1800/240, UTDS1800/120, UTDS1800/240, UTDS3000/240, MC3500-R, MBU061R, MBU062R, MB061B-12, MB061B-15, MB062B-12, MB062B-15, MB061H-12, MB061H-15, MB062H-12, MB062H-15, MB061R-12, MB061R-15, MB062R-12, MB062R-15, MB061-S, MB062-S, MB061-D, MB062-D, MB061-R, MB062-R, MB061-U, MB062-U, B651-D, B652-D, B651-U, B652-U, B651-S, B652-S, B702-SS, B651-C, B652-C, B651-RD, B652-RD, MC0902S, MC1202S, MC14004-200, MC14004-400, MC21006-200, MC21006-400, MSP7000-200, MSP8000-400, MSW7000L-200, MSW7000XL-200, MSW8000L-400, MSW8000XL-400

Typ & direktiv nummer: Lågspänningsdirektiv 2006/95/EC  
EMC Direktiv 89/336/EEC

Denna produkt är designad och tillverkad i enlighet med följande standarder:

EMC:

Emissions: Industriella, vetenskapliga och medicinska (ISM) radio-utrustningstörningsnivåernas egenskaper,  
CISPR 11: 2004  
Immunity: elektromagnetisk kompatibilitet, IEC 61000-4:1997

Elektrisk säkerhet:

Elektriska hushållsapparater och liknande bruksföremål - Del 1: Allmänna krav,  
EN 60335-1 Ed. 4.1b: 2004

Särskilda krav på kommersiella spisar, ugnar och element spis – Del 2,  
EN 60335-2-36 Ed. 5.1b: 2005

Datum för CE märkning: Januari 1, 2010

Tillverkare:

Namn: Cooktek  
Adress: 156 N. Jefferson Ave. Suite 300  
Chicago, IL 60661

Datum: May 7, 2012

Underskrift:



Namnförtydligande:: Robert J. Visher

Titel: Chefs tekniker